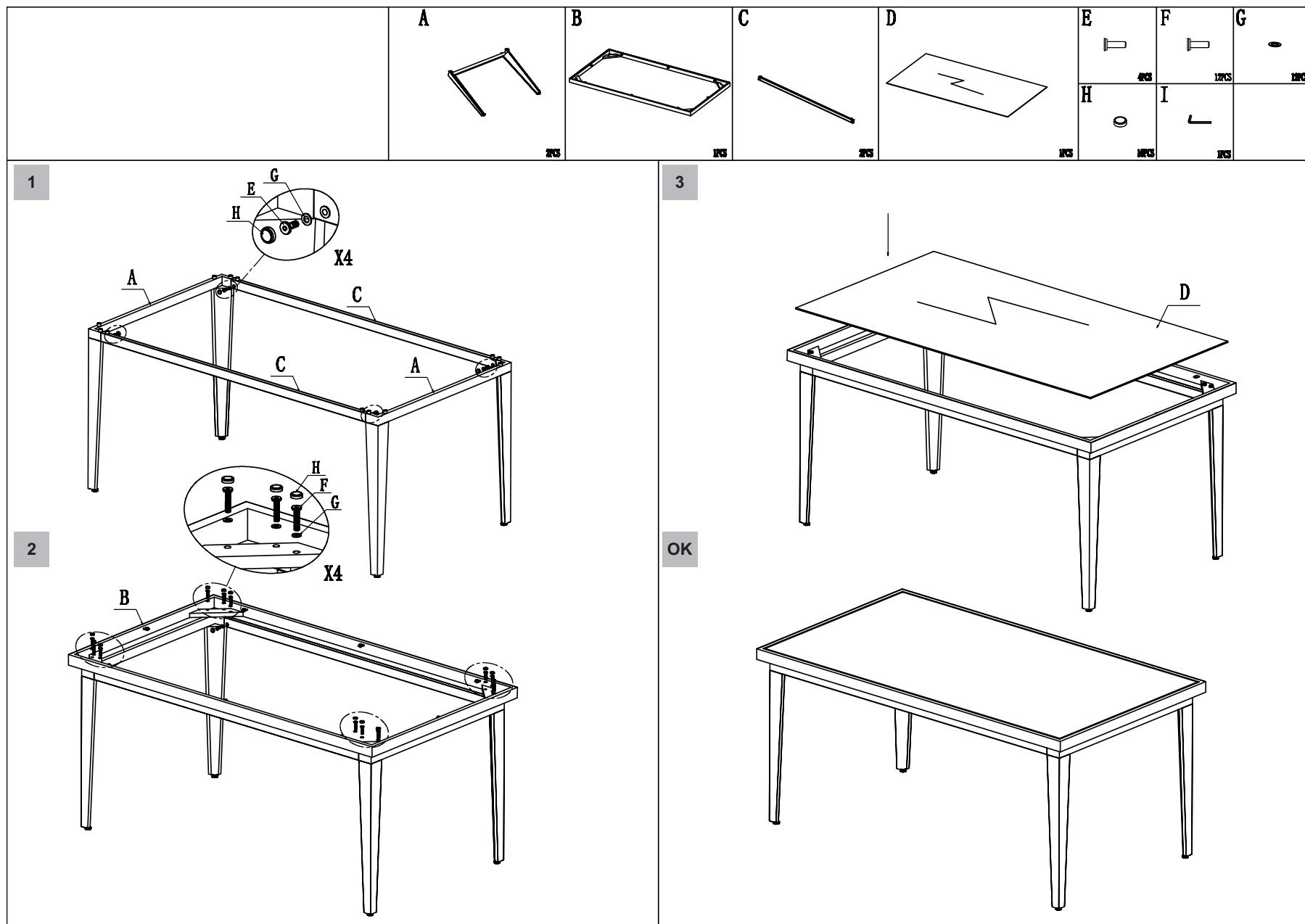


CMI



Art.-Nr. 496787, 497425
Euromate GmbH • Emil-Lux-Straße 1 • 42929 Wermelskirchen • GERMANY
Евромейт ГмбХ • Эмиль-Люкс-Штр. 1 • 42929 Вермельскирхен • ГЕРМАНИЯ

ООО «ОБИ Прямой Импорт и Поставки»
Российская Федерация,
125252, г. Москва,
ул. Авиаконструктора Микояна, д. 12
+7 (495) 777-75-75

V-200917



DE Wichtig, für spätere Bezugnahme aufbewahren: sorgfältig lesen

- Steck- und Schraubverbindungen regelmäßig prüfen und ggf. nachziehen.
- Tische, die für eine Belastung mit einem Sonnenschirm nicht geeignet sind, sind mit einem entsprechenden Warnhinweis versehen. Keinen Sonnenschirm auf diesen Tischen platzieren! Ein gesonderter Ständer muss verwendet werden.
- Dieses Produkt ist nur zur privaten Nutzung als Garten- und Balkonmöbel bestimmt.

Reinigung und Pflege



ACHTUNG! Gefahr von Produktschäden! Die Lebensdauer des Produktes kann stark verkürzt sein, wenn es ständig der Witterung ausgesetzt ist.

- Produkt regelmäßig auf Beschädigungen überprüfen und gegebenenfalls entsorgen.
- Beachten Sie bei der Verwendung von Reinigungs- und Pflegemitteln die Hinweise des Herstellers.
- Reinigungsmittel an unauffälliger Stelle ausprobieren.
- Verschmutzungen immer sofort entfernen.

Pflege von Metall

- Mit Seifenwasser abwaschen. Hartnäckige Flecken mit schmutz- und fettlösenden Reinigungsmitteln entfernen.
- Edelstahloberflächen sollten regelmäßig mit einem handelsüblichen Edelstahlpflegemittel gesäubert werden, um Flugrostbildung zu vermeiden.

Pflege von Kunststoff

- Mit Seifenwasser abwaschen. Hartnäckige Flecken mit schmutz- und fettlösenden Reinigungsmitteln entfernen.
- Keine lösungsmittelhaltigen Produkte verwenden, diese können die Oberfläche schädigen.
- Vor starker Sonneneinstrahlung schützen, um Farbveränderungen zu vermeiden.
- Vor Frost schützen, um ein Verspröden des Materials zu vermeiden.



ACHTUNG! Gefahr von Produktschäden! Keine heißen Gegenstände wie Töpfe und Pfannen auf Kunststoffmöbeln abstellen.

Pflege von Glas

- Zum Reinigen von Glasplatten ein feuchtes Tuch oder Leder mit Geschirrspülmittel oder Seife verwenden, falls erforderlich. Kein Waschpulver oder andere Scheuermittel enthaltende Substanzen verwenden, da diese Substanzen Glas zerkratzen.

- Nicht sehr heiße oder kalte Gegenstände auf die Glasoberfläche(n) stellen; es sei denn entsprechend dicke Tischuntersetzer werden verwendet um zu verhindern, dass diese Gegenstände mit dem Glas in Kontakt kommen.

Pflege von Holz

Je nach Art des Holzes und der Oberflächenbeschaffenheit (unbehandelt, geölt, lackiert etc.) muss Ihr Produkt unterschiedlich gepflegt werden.

Geeignete Pflegemittel finden Sie bei Ihrem Händler.

- Bitte mit handelsüblichen Pflegemitteln 1–2 mal pro Jahr behandeln. Hierzu bitte die Hinweise des Herstellers beachten.

Aufbewahrung

- Bedecken Sie das Produkt zum Schutz vor Feuchtigkeit mit einer Plane.
- Das Produkt ist frostempfindlich. Überwintern Sie das Produkt an einem trockenen, gut belüfteten Ort.

IT Importante, conservare per ev. consultazioni future: leggere attentamente

- Controllare regolarmente ed eventualmente serrare i connettori e i collegamenti a vite.
- Per tavole non adatte per il supporto di un parasole, un avviso che un parasole non deve esservi posizionato sopra o deve essere usato con una base separata.
- Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso privato come mobile da giardino o da balcone.

Pulizia e manutenzione



AVISO! Pericolo di danni al prodotto! La durata del prodotto può essere fortemente ridotta se esso è esposto costantemente agli agenti atmosferici.

- Verificare ad intervalli regolari che il prodotto non sia danneggiato e, se necessario, smaltrilo.
- Osservi le indicazioni del fabbricante quando utilizza prodotti di pulizia e manutenzione.
- Verificare l'effetto dei prodotti per la pulizia in punti non visibili.
- Rimuovere sempre immediatamente la sporcizia.

Manutenzione del metallo

- Strofinare con acqua insaponata. Rimuovere macchie ostinate con prodotti di pulizia sciogli-sporco e sciogli-grassi.
- Le superfici in acciaio inox dovrebbero essere pulite regolarmente con un prodotto per acciaio inossidabile comune in commercio per evitare la creazione di pellicole di ruggine.

Manutenzione della plastica

- Strofinare con acqua insaponata. Rimuovere macchie ostinate con prodotti di pulizia sciogli-sporco e sciogli-grassi.
- Non utilizzare prodotti contenenti solventi, potrebbero danneggiare la superficie.
- Proteggere da irraggiamento solare forte, per evitare cambiamenti di colore.
- Proteggere dal ghiaccio, per evitare un infrangimento del materiale.



AVVISO! Pericolo di danni al prodotto! Non appoggiare oggetti caldi come pentole e padelle su mobili di plastica.

Manutenzione del vetro

- Per la pulizia di lastre di vetro utilizzare, se necessario, un panno o una pelle umida con detersivo per piatti o sapone. Non utilizzare detergenti in polvere o altre sostanze che contengano abrasivi, poiché potrebbero graffiare il vetro.
- Non collocare oggetti caldissimi o troppo freddi sulle varie superfici in vetro a patto di aver messo sotto dei tappetini di spessore idoneo, onde evitare che vengano a contatto col vetro.

Cura del legno

A seconda del tipo di legno e delle caratteristiche della superficie (non trattato, oliato, verniciato, ecc.) il prodotto deve essere sottoposto a trattamenti diversi.

Prodotti per la cura adeguati possono essere acquistati presso il vostro rivenditore.

- Trattare 1 o 2 volte all'anno con un prodotto per la cura comunemente reperibile in commercio. Seguire le indicazioni del produttore.

Conservazione

- Copra il prodotto, per proteggerlo dall'umidità, con un coperchio impermeabile.

Il prodotto teme il ghiaccio. Metta il prodotto, per l'inverno, in un posto asciutto e ben areato.

FR Important ; à conserver pour une référence ultérieure : à lire attentivement

- Vérifiez et serrez au besoin les emboîtements et vissages.
- Pour les tables qui ne sont pas destinées à soutenir un parasol, il faut placer une note d'avertissement indiquant de ne pas placer de parasol ou bien d'utiliser une base séparée.
- Ce produit est exclusivement destiné à l'utilisation privée comme meuble de jardin ou de balcon.



Nettoyage et entretien



AVIS ! Risque de détérioration du produit ! La durée de vie du produit peut être fortement raccourcie lorsqu'il est en permanence exposé aux intempéries.

- Contrôler régulièrement le produit en vue d'éventuelles détériorations et l'éliminer si nécessaire.
- Respectez les indications du fabricant lors de l'utilisation de produits de nettoyage et d'entretien.
- Faire un essai avec le produit de nettoyage à un emplacement non exposé.
- Éliminer toujours immédiatement les encrassements.

Entretien des parties métalliques

- Frotter à l'eau savonneuse. Enlever les tâches rebelles avec un détergent contre les salissures et les graisses.
- Nettoyez régulièrement les surfaces en inox avec un produit d'entretien pour le métal inox afin d'éviter toute corrosion éventuelle.

Entretien des matières plastiques

- Frotter à l'eau savonneuse. Enlever les tâches rebelles avec un détergent contre les salissures et les graisses.
- Ne pas utiliser de solvants. Ils pourraient endommager la surface.
- Protéger de toute exposition intense au soleil pour éviter les décolorations.
- Protéger du froid pour éviter toute cassure du matériau.



AVIS ! Risque de détérioration du produit ! Ne pas poser d'objets brûlants tels que casseroles et poêles sur les meubles en matière synthétique.

Entretien du verre

- Pour nettoyer les plaques de verre utiliser si nécessaire un chiffon ou une peau de chamois humide avec du liquide vaisselle ou du savon. Ne pas utiliser de poudre à laver ou un autre produit récurrent étant donné que ces substances raffaillent le verre.
- Ne pas placer d'objets très chauds ou très froids sur la/les surface/s en verre ou veiller à utiliser des dessous-de-plat épais pour éviter que ces objets entrent en contact avec le verre.

Entretien du bois

Selon le type de bois et la qualité des surfaces (non traité, huilé, vernis etc.), votre produit doit être soumis à différents entretiens. Vous trouverez des produits d'entretien appropriés auprès de votre revendeur.

- Veuillez traiter 1-2 fois par an avec les produits d'entretien courants. Veuillez tenir compte des remarques du fabricant.

Art.-Nr. 496787, 497425

Euromate GmbH • Emil-Lux-Straße 1 • 42929 Wermelskirchen • GERMANY

Евромейт ГмбХ • Эмиль-Люкс-Штр. 1 • 42929 Вермельскирхен • ГЕРМАНИЯ

Entreposage

- Couvrez l'appareil avec une bâche pour le protéger de l'humidité.
- Le produit est sensible au gel. Durant l'hiver, conservez le produit dans un lieu sec et bien aéré.

GB Important, keep for reference at a later date: read carefully

- Check inserted and threaded connections regularly, and tighten if necessary.
- For tables which are not intended to support a parasol, a warning that a parasol shall not be placed on it, or shall be used with a separate base.
- This product is intended for private use only as garden and balcony furniture.

Cleaning and maintenance



NOTICE! Hazard resulting from damage to the product! The service life of the product may be substantially reduced if it is permanently exposed to the weather.

- Check the product regularly for damage and dispose of it if necessary.
- Follow the manufacturer's instructions when using cleaning and care products.
- Try out cleaning agents in an inconspicuous place.
- Always remove any dirt immediately.

Care of metal

- Wipe down with soapy water. Remove stubborn contamination with a cleaning agent which dissolves dirt and grease.
- Stainless steel surfaces should be cleaned regularly with a commercially available stainless steel cleaning agent, to prevent the build-up of rust streaks.

Care of plastic

- Wipe down with soapy water. Remove stubborn contamination with a cleaning agent which dissolves dirt and grease.
- Do not use products containing solvents, as these can damage the surface.
- Protect from strong solar radiation to prevent colour changes.
- Protect from frost to prevent the material from becoming brittle.



NOTICE! Hazard resulting from damage to the product! Do not place hot objects such as pots and pans on plastic furniture.

Care of glass

- Use a damp cloth or leather with washing-up liquid or soap to clean glass surfaces, if necessary. Do not use washing powder or other cleaning agents containing abrasives, as these substances will scratch the glass.
- Do not place very hot or very cold items on the glass surface(s) unless adequately thick table mats are used to prevent such items from coming into contact with the glass.

Care of wood

Your product must be given different care depending on the type of wood and the surface quality (untreated, oiled, painted etc.). You will find suitable care products at your local vendor.

- Please treat with conventional care products once or twice a year. Please observe the manufacturer's instructions.

Storing

- Place a cover over the product to protect from moisture.
- The product is sensitive to frost. Store the product for the winter where it is dry and well ventilated.

CZ Důležité upozornění, uschovejte pro použití v budoucnu: důkladně si přečtěte

- Pravidelně kontrolujte zástrčná a šroubová spojení, popř. je dotáhněte.
- Stoly, které nejsou vhodné jako držák pro slunečníky, je třeba označit příslušným výstražným upozorněním: Nestavět na stůl žádný slunečník příp. použít zvláštní stojan.
- Tento výrobek je určen pouze k privátnímu používání jako zahradní a balkónový nábytek.

Čištění a péče



OZNÁMENÍ! Nebezpečí poškození výrobku! Pokud je výrobek neustále vystaven povětrnostním vlivům, může se jeho životnost výrazně zkrátit.

- Výrobek kontrolujte pravidelně na poškození a případně jej zlikvidujte.
- Při použití čisticích a ošetřovacích prostředků dbejte na pokyny výrobce.
- Čisticí prostředky vyzkoušejte na skrytém místě.
- Nečistoty vždy okamžitě odstraňte.

Péče o kov

- Omývejte jej mýdlovou vodou. Úporné skvrny odstraňte čisticími prostředky rozpouštějícími nečistoty a mastnotu.
- Nerezové povrchy by se měly pravidelně čistit běžným ošetřovacím prostředkem na nerez, aby se předešlo tvorbě náleťové rzi.



ООО «ОБИ Прямой Импорт и Поставки»
Российская Федерация,
125252, г. Москва,
ул. Авиаконструктора Микояна, д. 12
+7 (495) 777-75-75

V-200917



Péče o plast

- Omývejte jej mýdlovou vodou. Úporné skvrny odstraňte čistícimi prostředky rozpuštějícími nečistoty a mastnotu.
- Nepoužívejte prostředky obsahující rozpouštědla, protože by mohly poškodit povrch.
- Chraňte jej před silným slunečním zářením, abyste předešli barevným změnám.
- Chraňte jej před mrazem, abyste předešli zkřehnutí materiálu.

OZNÁMENÍ! Nebezpečí poškození výrobku! Na plastový nábytek nestavte žádné horké předměty jako hrnce a párvy.

Péče o sklo

- K čištění skleněných desek použijte v případě potřeby vlhký hadík nebo kůži s prostředkem na mytí nádobí nebo mýdlem. Nepoužívejte prací prášek nebo jiné prostředky s abrazivní složkou, neboť by mohly sklo poškrábat.
- Na skleněný povrch(y) nepokládejte velmi horké nebo velmi studené věci aniž byste použili dostatečně tlusté stolní podložky za účelem zabránění kontaktu takových položek se sklem.

Ošetřování dřeva

Podle druhu dřeva a povahy povrchu (neošetřený, naolejovaný, lakovaný atd.) se musí výrobek ošetřovat rozdílným způsobem. Vhodné ošetřovací prostředky najdete u vašeho prodejce.

- Ošetřete prosím běžnými ošetřovacími prostředky 1–2x ročně. Řídte se přitom pokyny výrobce.

Uložení

- Pro ochranu před vlhkem přikryjte výrobek plachtou.
- Výrobek je citlivý na mráz. Na zimu jej ukládejte na suché, dobré větrané místo.

SK Dôležité, uchovajte pre budúce použitie: dôkladne si prečítajte

- Pravidelné kontrolujte a príp. doňahujte zástrčkové a skrutkové spojenia.
- Stoly, ktoré nie sú vhodné na zaťaženie slnečníkom, majú príslušné výstražné označenie. Neumiestňujte slnečníky na tieto stoly! Treba použiť špeciálne stojany.
- Tento výrobok je určený len k osobnému použitiu ako záhradný a balkónový nábytok.

Cistenie a starostlivosť

POZOR! Nebezpečenstvo poškodenia výrobku! Životnosť výrobku môže byť značne znížená, ak je výrobok stále vystavovaný pôsobeniu poveternostných podmienok.

Art.-Nr. 496787, 497425

Euromate GmbH • Emil-Lux-Straße 1 • 42929 Wermelskirchen • GERMANY
Евромейт ГмбХ • Эмиль-Люкс-Штр. 1 • 42929 Вермельскирхен • ГЕРМАНИЯ

- Pravidelně kontrolujte výrobek na poškodení a v případě potřeby zlikvidujte.
- Pri používaní čistiacich prostriedkov a prostriedkov na údržbu sa riadte pokynmi výrobcu.
- Vyskúšajte čistiaci prostriedok na nenápadnom mieste.
- Znečistenia okamžite odstráňte.

Údržba kovu

- Umyte mydlovou vodou. Nepoddajné škvurny odstráňte pomocou čistiacich prostriedkov na odstraňovanie nečistôt a mastnoty.
- Povrchy z ušľachtilej ocele by sa mali pravidelně čistiť bežným prostředkem na údržbu ušľachtilej ocole, aby sa zabránilo tvorbe náletovej hrdze.

Údržba umelej hmoty

- Umyte mydlovou vodou. Nepoddajné škvurny odstráňte pomocou čistiacich prostriedkov na odstraňovanie nečistôt a mastnoty.
- Nepoužívajte prostředky s obsahom rozpúšťadiel, ktoré môžu poškodiť povrch.
- Chraňte pred silnými slnečnými lúčmi, aby sa zabránilo zmenám farby.
- Chraňte pred mrazom, aby sa zabránilo krehnutiu materiálu.

POZOR! Nebezpečenstvo poškodenia výrobku! Neukladajte na umelohmotný nábytok horúce predmety, ako napr. hrnce a panvice.

Údržba skla

- Na čistenie sklených platní použíte vlhkú utierku alebo kožu s prostředkem na umývanie riadu alebo mydlom, ak je potrebné. Nepoužívajte mycie prášky alebo iné látky obsahujúce abrazívne prostředky, pretože tieto látky poškriabu sklo.
- Neukladajte veľmi horúce alebo studené predmety na sklený povrch (sklenené povrchy), používajte k tomu podložku zodpovedajúcej hrúbky, ktorá zabráni kontaktu týchto predmetov so sklom.

Údržba dreva

Ošetrujte Vás výrobok v závislosti od druhu dreva a vlastnosti povrchu (nespracované, naolejované, lakované atd.).

Vhodné ošetrovacie prostriedky najdete u Vášho predajcu.

- Vykonalte ošetrovanie 1-2 krát ročne pomocou bežných dostupných ošetrovacích prostředkov. Dabajte pritom na pokyny výrobcu.

Uschovanie

- Výrobok kvôli ochrane pred vlhkosťou zakryte plachtou.
- Výrobok je citlivý na mráz. Výrobok prezimujte na suchom, dobre větranom mieste.

PL Ważne, zachować na potrzeby późniejszych zastosowań: dokładnie przeczytać

- Połączenia wsuwane i śrubowe regularnie sprawdzać i w razie potrzeby dokręcać.
- Ostrzeżenie: nie należy umieszczać parasola na stołach, które nie są to tego przeznaczone. W takim przypadku parasol powinien być zamocowany do oddzielnej podstawy.
- Ten produkt jest przeznaczony tylko do użytku prywatnego jako mebel ogrodowy i balkonowy.

Czyszczenie i konserwacja

UWAGA! Niebezpieczeństwo uszkodzenia produktu! Życotność produktu może się znacznie skrócić, jeśli będzie on narażony na ciągłe działanie warunków atmosferycznych.

- Regularnie sprawdzać produkt pod kątem uszkodzeń i w razie potrzeby wyrzucić.
- Przy używaniu środków czyszczących i pielęgnacyjnych należy przestrzegać wskazówek producenta.
- Środki czyszczące wypróbować na miejscu niewidocznym.
- Zawsze natychmiast usuwać zabrudzenia.

Pielęgnacja metali

- Przetrzeć wodą z mydlem. Uporczywe plamy usuwać środkami czyszczącymi i rozpuszczającymi tłuszcze.
- Powierzchnie ze stali nierdzewnej należy regularnie czyścić dostępnymi w handlu środkami do pielęgnacji stali nierdzewnej, aby uniknąć tworzenia się nalotów rdzy.

Pielęgnacja tworzyw sztucznych

- Przetrzeć wodą z mydlem. Uporczywe plamy usuwać środkami czyszczącymi i rozpuszczającymi tłuszcze.
- Nie używać żadnych produktów zawierających rozpuszczalniki, gdyż mogą uszkodzić powierzchnie.
- Chroń przed silnym promieniowaniem słonecznym, aby uniknąć przebarwienia.
- Chroń przed mrozem, aby uniknąć pękania materiału.

UWAGA! Niebezpieczeństwwo uszkodzenia produktu! Na meblach z tworzywa sztucznego nie ustawiać żadnych gorących przedmiotów, jak garnki i patelnie.

Pielęgnacja szkła

- Do czyszczenia płyt szklanych używać wilgotnej ścierczki lub skóry ze środkiem do mycia naczyń bądź mydlem, w razie potrzeby. Nie stosować proszków do mycia ani innych substancji zawierających środki szorujące, ponieważ rysują one szkło.



- Nie stawiać bardzo gorących lub zimnych przedmiotów na szklanej powierzchni bez podkładek odpowiedniej grubości zapobiegających stykaniu się takich przedmiotów ze szkłem.

Pielęgnacja drewna

W zależności od rodzaju drewna i właściwości powierzchni (nieobrabiana, naoliwiona, lakierowana, itd.), produkt należy pielęgnować na różne sposoby.

Właściwe środki do pielęgnacji można dostać u sprzedawcy.

- Raz lub dwa razy rocznie należy zastosować dostępne w handlu środki do pielęgnacji. Należy przestrzegać wskazówek producenta.

Magazynowanie

- W celu ochrony produktu przed wilgotością przykryć go plandeką.
- Produkt jest wrażliwy na mróz. Produkt przechowywać zimą w suchym, dobrze przewietrzanym miejscu.

SI Shranite za kasnejši vpogled: skrbno preberite

- Vtične in vijačne povezave redno preverite in jih po potrebi privijte.
- Mize, ki niso namenjene podpiranju sončnika imajo opozorilo, da sončnika ne postavljajte na mizo ter, da ga uporabljajte z ločenim podstavkom.
- Ta izdelek je predviden samo za zasebno uporabo kot vrtno ali balkonsko pohištvo.

Čiščenje in vzdrževanje

- OBVESTILO! Nevarnost poškodb proizvoda!** Življenjska doba izdelka se lahko zelo skrajša, če je nenehno izpostavljen vremenskim vplivom.
- Izdelek redno pregledujte, če je poškodovan in ga po potrebi odstranite.
 - Pri uporabi čistil in sredstev za vzdrževanje upoštevajte napotke proizvajalca.
 - Čistilo preizkusite na nevidnem mestu.
 - Umazanijo vedno takoj odstranite.

Vzdrževanje kovine

- Obrišite z milnico. Trdovratne madeže očistite s čistili, ki ne vsebujejo maščob.
- Površine iz legiranega jekla očistite redno z običajnim čistilom za legirano jeklo, da bi preprečili nastanek običajne rje.

Vzdrževanje umetne mase

- Obrišite z milnico. Trdovratne madeže očistite s čistili, ki ne vsebujejo maščob.
- Ne uporabljajte proizvodov, ki vsebujejo razredčilo, saj lahko poškodujejo površino.

Art.-Nr. 496787, 497425

Euromate GmbH • Emil-Lux-Straße 1 • 42929 Wermelskirchen • GERMANY
Евромейт ГмбХ • Эмиль-Люкс-Штр. 1 • 42929 Вермельскирхен • ГЕРМАНИЯ

- Da bi preprečili spremembe barve, paviljon zavarujte pred močnim sončnim sevanjem.
- Da bi preprečili krhkost materiału, paviljon zavarujte pred mrazom.

OBVESTILO! Nevarnost poškodb proizvoda! Na pohištvo iz umetne mase ne odlagajte vročih predmetov, kot so lonci in ponve.

Vzdrževanje stekla

- Za čiščenje steklenih plošč uporabite vlažno krpo in usnje s sredstvom za pomivanje posode ali milom. Ne uporabljajte pralnega sredstva ali drugih snovi, ki vsebujejo sredstvo za lošenje, ker te snovi popraskajo steklo.
- Ne polagajte zelo vročih ali zelo mrzlih predmetov na stekleno površino brez uporabe debelejšega namiznega podstavka, ki onemogoča stik teh predmetov s stekлом.

Nega lesa

Glede na vrsto lesa in obdelavo površine (neobdelana, oljena, lakirana itd.) je treba izdelek različno negovati.

Primerna negovalna sredstva najdete pri vašem prodajalcu.

- 1-2-krat letno obdelajte z običajnimi negovalnimi sredstvi. Prim. upoštevajte navodila proizvajalca.

Shranjevanje

- Za zaščito pred vlago proizvod pokrijte s ponjavo.
- Proizvod je občutljiv na mraz. Pozimi proizvod shranite na suhem, dobro prezračenem mestu.

HU Fontos! Kérjük, őrizze meg későbbi hivatkozásul: olvassa el figyelmesen.

- Rendszeresen ellenőrizze a csavarkötéseket és szükség esetén húzza utána.
- Azon asztalokat esetében, amelyeket nem terveztek napernyő megtartására, ne használja napernyő megtartására, vagy a napernyőhoz használjon egy külön talpat.
- Ezt a terméket csak magáncéltű, a balkonon vagy a kertben történő használatra terveztük.

Tisztítás és ápolás

FIGYELEM! A termék károsodásának veszélye! A termék élettartamát erősen megrövidítheti, ha folyamatosan ki van téve az időjárásnak.

- A termék épsegét, sérléseit rendszeresen ellenőrizze, és adott esetben tegye a hulladékba.
- A tisztító- és ápolószerrel alkalmazása során vegye figyelembe a gyártók előírásait.
- A tisztítószert egy nem feltűnő helyen próbálja ki.
- A szennyezőket minden azonnal távolítsa el.

A fém részek ápolása

- Szappanoldattal törölje le. A makacs szennyeződéseket zsíroldószerrel távolítsa el.
- A nemesacél felületeket rendszeresen tisztítsa meg a kereskedelemben beszerezhető nemesacél-ápolószerrel, hogy megelőzze a vakrozsa képződését.

A műanyag részek ápolása

- Szappanoldattal törölje le. A makacs szennyeződéseket zsíroldószerrel távolítsa el.
- Ne használjon oldószeres terméket, mert az károsíthatja a felületet.
- Védje az erős napsugárzástól, hogy ne fakuljon ki.
- Védje a fagyótól, mert az anyag rideggé válik.

FIGYELEM! A termék károsodásának veszélye! Ne állítson forró tárgyat, pl. edényeket, serpenyőket, a műanyag bútorokra.

Az üveg ápolása

- Az üveglapok tisztításához nedves ruhát vagy bőrt, mosogatószert vagy szappant használjon, de csak ha szükséges. Ne használjon mosóport vagy más szírolószert tartalmazó anyagot, mivel ezek az anyagok összekarcolják az üveget.
- Ne tegyen nagyon meleg vagy nagyon hideg tárgyat az üvegfelület(ek)ről megfelelően vastag tányéralátétekkel használata nélkül, hogy megakadályozza az üveggel való közvetlen érintkezésüket.

A fa gondozása

A fa fajtája és a felület minősége (kezeletlen, olajozott, lakkolt, stb.) szerint az Ön termékét különböző módokon kell gondozni. Alkalmas gondozó szereket talál a helyi márkapákereskedőnél.

- Kérjük, kezelje a kereskedelemben kapható gondozó szerekkel évente 1-2 alkalommal. Kérjük, vegye figyelembe a gyártó útmutatását is.

Tárolás

- A nedvesség elleni védelemről takarja le a terméket egy ponyvával.
- A termék fagyérzékeny. A terméket száraz, jól szellőzött helyen telethesse át.

BA/HR Važno, pohranite za kasniji uvid: pažljivo pročitajte

- Redovno provjeravajte i ako je potrebno, pritežite vijke i priključke.
- Na stolovima, koji nisu prikladni za držanje suncobrana, se mora postaviti uputa upozorenja da se na njih ne smije staviti suncobran ili da se treba koristiti prikladan nosač.



- Ovaj proizvod namijenjen je samo privatnoj uporabu kao namještaj za vrt i balkon.

Čišćenje i njega

PAŽNJA! Opasnost od oštećenja proizvoda! Vijek trajanja proizvoda može se znatno skratiti, ako je stalno izloženo vremenskim utjecajima.

- Proizvod redovno pregledajte na oštećenja i po potrebi zbrinite.
- Pri uporabi sredstava za čišćenje i njegu, обратите pažnju na navode proizvođača.
- Sredstvo za čišćenje testirajte na neupadnom mjestu.
- Onečišćenja uvijek odmah uklonite.

Njega metala

- Obrisati koristeći vodu sa sapunom. Uklonite tvrdokorne mrlje sredstvima za čišćenje koji rastvaraju prljavštinu i masnoće.
- Površine od nehrđajućeg čelika bi se redovno trebale čistiti uobičajenim sredstvima za njegu nehrđajućeg čelika, kako bi se izbjegao nastanak hrđe.

Njega plastike

- Obrisati koristeći vodu sa sapunom. Uklonite tvrdokorne mrlje sredstvima za čišćenje koji rastvaraju prljavštinu i masnoće.
- Ne koristite proizvode koji sadrže rastvarače; oni mogu oštetiti površinu.
- Zaštititi od jakog sunca, kako bi se izbjegla promjena boje.
- Zaštititi od mraza, kako bi se izbjeglo pucanje materijala.

PAŽNJA! Opasnost od oštećenja proizvoda! Ne odlažite vrucne objekte kao što su lonci i tave na plastični namještaj.

Njega stakla

- Za čišćenje staklenih ploča koristite vlažnu krpku ili kožnu krpku sa deterdžentom ili sredstvom za pranje posuđa, ukoliko je potrebno. Nemojte koristiti sredstvo za pranje rublja ili druge supstance koje sadrže sredstvo za ribanje.
- Nemojte stavljati vrlo tople ili vrlo hladne predmete na stakenu(e) površinu(e) osim ako niste postavili dovoljno debele podloge kako biste sprječili dodirivanje tih predmeta sa stakлом.

Njega drva

Ovisno o vrsti drva i svojstvu površine (neobrađena, premazana uljem, lakirana itd.), proizvod se mora njegovati na različite načine.

Prikladna sredstva za njegovanje naći ćete u prodavaču.

- Molimo 1-2 godišnje obradite sa univerzalnim sredstvima za njegu. Za ovo molimo Vas обратите pozor na upute proizvođača.

Art.-Nr. 496787, 497425

Euromate GmbH • Emil-Lux-Straße 1 • 42929 Wermelskirchen • GERMANY
Евромейт ГмбХ • Эмиль-Люкс-Штр. 1 • 42929 Вермельскирхен • ГЕРМАНИЯ

Odlaganje

- Proizvod pokrijte prekrivačem kako biste ga zaštitili od vlage.
- Proizvod je osjetljiv na mraz. Proizvod preko zime odložite na suhom i dobro prozračenom mjestu.

RU Важно, храните для дальнейших

ССЫЛКА: Внимательно читайте
Стол обеденный Davenport иск.ротанг 160x90x75

- Регулярно проверяйте штекерные и болтовые соединения, при необходимости подтягивайте.
- Если стол не рассчитан для использования вместе с зонтом, не разрешается размещать зонт на столе или зонт должен быть закреплен на отдельном основании.
- Данное изделие предназначено только для частного использования в качестве мебели для сада и балкона.

Очистка и уход

ВНИМАНИЕ! Опасность повреждения продукта! Срок службы изделия может быть значительно сокращен, если оно подвергается длительному воздействию атмосферных условий.

- Регулярно проверять изделие на наличие повреждений и, при необходимости, утилизировать.
- При использовании средств для очистки и ухода соблюдайте указания производителя.
- Опробовать чистящее средство на незаметном месте.
- Всегда удалять загрязнения без промедления.

Уход за металлом

- Промывать мыльной водой. Удалять трудновыводимые пятна при помощи жирорастворяющих очистительных средств.
- Чтобы избежать налёта ржавчины, поверхности из высококачественной стали следует регулярно очищать средство для ухода за изделиями из высококачественной стали.

Уход за пластмассой

- Промывать мыльной водой. Удалять трудновыводимые пятна при помощи жирорастворяющих очистительных средств.
- Не использовать продукты, содержащие растворители, они могут повредить поверхность.
- Чтобы избежать изменения цвета, защищать от попадания прямых солнечных лучей.
- Защищать от мороза, чтобы материал не становился хрупким.

ВНИМАНИЕ! Опасность повреждения продукта!

Не ставьте на пластмассовую мебель горячие кастрюли и сковородки.

Уход за стеклом

- Для чистки стеклянных поверхностей использовать влажную ткань или кожу со средством для мытья посуды или мылом, если необходимо. Не использовать стиральный порошок или другие вещества, содержащие абразивные чистящие средства, так как такие вещества царапают стекло.
- Не рекомендуется ставить очень горячие или очень холодные предметы на стеклянную поверхность (поверхности), если вы не используете подставки достаточной толщины для предотвращения контакта таких предметов со стеклянными поверхностями.

Уход за изделиями из древесины

В зависимости от типа древесины и качества поверхности (необработанная, смазанная маслом, лакированная и т.д.) уход за изделием должен осуществляться по-разному. Подходящее средство для ухода можно найти у Вашего продавца.

- Выполните обработку имеющимся в продаже средством для ухода 1 – 2 раза в год. При этом соблюдайте указания изготовителя.

Хранение

- Для защиты от влажности накройте продукт брезентом.
- Продукт чувствительный к морозу. Храните продукт в сухом, хорошо проветриваемом месте.

Информация о дате изготовления указана на маркировке.

GR Σημαντικό, φυλάσσετε για μελλοντική αναφορά: διαβάστε προσεκτικά

- Ελέγχετε τάκτικά τις συνδέσεις βύσματος και τις βιδωτές συνδέσεις και, αν χρειάζεται, σφίξτε τις συνδέσεις ξανά.
- Τα τραπέζια που δεν είναι κατάλληλα για καταπόνηση με ομπρέλα ή λιού φέρουν αντίστοιχη προειδοποιητική υπόδειξη. Μην τοποθετείτε ομπρέλα ή λιού σε αυτά τα τραπέζια! Πρέπει να χρησιμοποιείται ξεχωριστό στήριγμα.
- Το προϊόν αυτό προορίζεται μόνο για την ιδιωτική χρήση ως έπιπλο για τον κήπο και το μπαλκόνι.

Καθαρισμός και περιποίηση

ΠΡΟΣΟΧΗ! Κίνδυνος από ζημιές στο προϊόν! Η διάρκεια ζωής του προϊόντος μπορεί να μειωθεί αισθητά, αν εκτίθεται συνεχώς σε δυσμενείς καιρικές συνθήκες.

ООО «ОБИ Прямой Импорт и Поставки»
Российская Федерация,
125252, г. Москва,
ул. Авиаконструктора Микояна, д. 12
+7 (495) 777-75-75

V-200917



- Ελέγχετε το προϊόν τακτικά για τυχόν ζημιές και, αν χρειαστεί, διαθέστε το.
- Κατά τη χρήση μέσων καθαρισμού και περιποίησης λαμβάνετε υπόψη τις υποδείξεις του κατασκευαστή.
- Δοκιμάζετε τα μέσα καθαρισμού σε ένα διακριτικό σημείο.
- Αφαιρείτε πάντα αμέσως τους ρύπους.

Περιποίηση μετάλλου

- Σκουπίζετε με σαπουνόνερο. Απομακρύνετε έντονους λεκέδες με καθαριστικά μέσα που διαλύουν ρύπους και λίπη.
- Οι ανοξείδωτες επιφάνειες πρέπει να καθαρίζονται τακτικά με ένα προϊόν περιποίησης για ανοξείδωτο χάλυβα, για να αποφύγετε την οξείδωση.

Περιποίηση πλαστικού

- Σκουπίζετε με σαπουνόνερο. Απομακρύνετε έντονους λεκέδες με καθαριστικά μέσα που διαλύουν ρύπους και λίπη.
- Μη χρησιμοποιείτε προϊόντα που διαθέτουν διαλυτικά μέσα, γιατί μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στην επιφάνεια.
- Προστατεύτε από την έντονη ηλιακή ακτινοβολία, για να αποφύγετε αλλαγές χρώματος.
- Προστατεύτε από τον παγετό, για να αποφύγετε την ξηρασία και το σπάσιμο του υλικού.

ΠΡΟΣΟΧΗ! Κίνδυνος από ζημιές στο προϊόν! Μην εναποθέτετε καυτά αντικείμενα, όπως καπσάρολες και τηγάνια, επάνω σε πλαστικά έπιπλα.

Περιποίηση γυαλιού

- Για τον καθαρισμό γυαλινών πλακών χρησιμοποιήστε ένα βρεγμένο πανί ή δέρμα με απορρυπαντικό πιάτων ή σαπούνι, εάν απαιτείται. Μη χρησιμοποιείτε σκόνη καθαρισμού ή άλλες ουσίες που περιέχουν καθαριστικά παρασκευάσματα, καθώς αυτές οι ουσίες προκαλούν γρατσουνιές στο γυαλί.
- Μην τοποθετείτε πολύ καυτά ή κρύα αντικείμενα πάνω στις γυαλινές επιφάνειες, εκτός εάν χρησιμοποιηθούν αντίστοιχα παχιά σουπτά για να αποφύγετε να έρθουν αυτά τα αντικείμενα σε επαφή με το γυαλί.

Περιποίηση ξύλου

Ανάλογα με το είδος του ξύλου και την υφή της επιφάνειας (χωρίς επεξεργασία, λαδωμένη, βαμμένη κ.λπ.) το προϊόν σας πρέπει να υποστεί διαφορετική περιποίηση.

Κατάλληλα μέσα περιποίησης θα βρείτε στον τοπικό σας έμπορο.

- Εφαρμόζετε μέσα περιποίησης του εμπορίου 1-2 φορές το χρόνο. Λαμβάνετε υπόψη τις υποδείξεις του κατασκευαστή.

Αποθήκευση

- Για προστασία από την υγρασία καλύπτετε το προϊόν με ένα αδιάβροχο σκέπασμα.
- Το προϊόν είναι ευαίσθητο στον παγετό. Αποθηκεύτε το προϊόν κατά το χειμώνα σε έναν ξηρό, καλά αεριζόμενο χώρο.

NL Belangrijk, bewaren voor latere raadpleging: zorgvuldig lezen

- De stek- en schroefverbindingen regelmatig controleren en indien nodig vaster aandraaien.
- De tafels, die niet geschikt zijn voor een belasting met een parasol, zijn voorzien van een overeenkomstige waarschuwing. Geen parasol op deze tafel plaatsen! Er moet een afzonderlijke voet worden gebruikt.
- Dit product is enkel voor privaat gebruik als tuin- en balkonmeubel bestemd.

Reiniging en onderhoud

LET OP! Risico op productschade! De levensduur van het product kan sterk worden ingekort als het voortdurend wordt blootgesteld aan de weersomstandigheden.

- Het product regelmatig op beschadigingen controleren en indien nodig verwijderen.
- Houd bij het gebruik van de reinigings- en onderhoudsmiddelen rekening met de instructies van de fabrikant.
- De reinigingsmiddelen op een onopvallende plaats uitproberen.
- Vervuilingen steeds onmiddellijk verwijderen.

Onderhoud van metaal

- Met zeepsop afvegen. Hardnekkige vlekken met vuil- en vetoplossende reinigingsmiddelen verwijderen.
- Edelstalen oppervlakken moeten regelmatig met een geschikt onderhoudsmiddel voor edelstaal worden gereinigd om roesten te vermijden.

Onderhoud van kunststof

- Met zeepsop afvegen. Hardnekkige vlekken met vuil- en vetoplossende reinigingsmiddelen verwijderen.
- Geen producten gebruiken die oplosmiddelen bevatten, deze kunnen het oppervlak beschadigen.
- Beschermen tegen sterke zonnestralen om kleurveranderingen te vermijden.
- Beschermen tegen vorst om het broos worden van het materiaal te vermijden.

LET OP! Risico op productschade! Geen hete voorwerpen zoals potten en pannen op kunststoffen meubels plaatsen.

Onderhoud van glas

- Voor het reinigen van glasplaten indien nodig een vochtige doek of zeemvel met afwasmiddel of zeep gebruiken. Geen waspoeder of andere schuurmiddelbevattende substanties gebruiken omdat deze krassen achterlaten op het glas.

- Geen gloeiend hete of ijskoude voorwerpen op het glasoppervlak plaatsen, tenzij er een voldoende dikke onderzetter wordt gebruikt. Dit om te vermijden dat deze voorwerpen in contact komen met het glas.

Onderhoud van hout

Afhankelijk van de houtsoort en de aard van het oppervlak (onbehandeld, geolied, gelakt, enz.) moet uw product anders worden onderhouden.

De geschikte onderhoudsmiddelen vindt u bij uw verkoper.

- Gelieve het product 1-2 keer per jaar met de geschikte onderhoudsmiddelen te behandelen. Hierbij de instructies van de fabrikant in acht nemen.

Opslag

- Bedek het product met een dekzeil als bescherming tegen vocht.
- Het product is gevoelig voor vorst. Bewaar het product tijdens de winter op een droge, goed geventileerde plaats.

SE Viktigt, sparas för senare bruk: läses noggrant

- Kontrollera stickanslutningar och skruvförband med jämna mellanrum och dra åt vid behov.
- Bord som inte lämpar sig för belastning med parasoll är försedda med motsvarande varning. Placera inga parasoller på dessa bord! Använd ett speciellt stativ.
- Denna produkt är avsedd för privat användning som trädgårds- och balkongmöbel.

Rengöring och skötsel

OBS! Risk för produktskador! Om produkten utsätts för väderpåverkan kan dess livslängd förkortas avsevärt.

- Kontrollera om produkten är skadad med jämna mellanrum och bortskafta vid behov.
- Beakta tillverkarens anvisningar vid användning av rengörande och vårdande medel.
- Testa rengöringsmedel på ett ställe som inte syns.
- Smuts ska avlägsnas omedelbart.

Vård av metall

- Torka av med sävpatten. Envis smuts avlägsnas med smuts- eller fettlösande rengöringsmedel.
- Ytor i rostfritt stål ska rengöras med ett vanlig rengöringsmedel för rostfritt stål med jämna mellanrum. Detta motverkar bildning av flogrost.

Vård av plast

- Torka av med sävpatten. Envis smuts avlägsnas med smuts- eller fettlösande rengöringsmedel.



- Använd inga produkter som innehåller lösningsmedel eftersom de kan skada ytan.
- Skydda mot stark solstrålning eftersom det kan orsaka färgförändringar.
- Skydda mot frost eftersom materialet annars blir sprött.

OBS! Risk för produktkador! Ställ inga varma föremål som kastruller eller pannor på plastmöbler.

Vård av glas

- Rengör glasplattor med en fuktig trasa eller skinnrasa. Använd diskmedel eller såpa vid behov. Använd inte tvättipulver eller andra produkter som innehåller skurmedel eftersom de kan repa glaset.
- Ställ inte mycket varma eller kalla föremål på glasytan. Använd bordsunderlägg av lämplig storlek så att dessa föremål inte kommer i direkt kontakt med glaset.

Vård av trä

Beroende på vilken typ av trä det handlar om och träets finish (obehandlat, oljat, lackerat, etc.) måste du ta hand om din produkt på olika sätt.

Lämpliga vårdprodukter finns i handeln.

- Behandla träet med vårdande medel 1–2 gånger per år. Beakta anvisningarna från tillverkaren.

Förvaring

- Täck över produkten med en presenning för att skydda den mot fukt.
- Produkten är frostkänslig. Vinterförvara produkten på en torr, välväntilerad plats.

FI Tärkeää, säilytä myöhempää tarvetta varten: Lue huolellisesti

- Tarkista pisto- ja kierrelitokset ja kiristä tarpeen vaatiessa.
- Pöydät, jotka eivät sovellu käytettäväksi aurinkovarojen kanssa, on merkity vastaavalla varoituksella. Älä sijoita aurinkovaroja näille pöydille! Pitää käyttää erillistä jalustaa.
- Tämä tuote on tarkoitettu vain yksityiseen käyttöön puutarjaan parvekekalusteena.

Puhdistus ja hoito

- HUOMIO! Tuotevahinkojen vaara!** Tuotteen käyttöikä voi lyhentyä huomattavasti, jos se altistetaan jatkuvasti epäedullisille sääolosuhteille.
- Tuote on tarkastettava säännöllisesti vaurioiden varalta ja tarpeen vaatiessa hävitettävä.
 - Huomioi puhdistus- ja hoitoaineita käyttäessäsi valmistajan antamat ohjeet.

Art.-Nr. 496787, 497425

Euromate GmbH • Emil-Lux-Straße 1 • 42929 Wermelskirchen • GERMANY
Евромейт ГмбХ • Эмиль-Люкс-Штр. 1 • 42929 Вермельскирхен • ГЕРМАНИЯ

- Testaa puhdistusainetta johonkin huomaamattomaan paikkaan.
- Poista lika välittömästi.

Metallin hoito

- Puhdista saippuavedellä. Poista piintyneet tahrat likaa ja rasvaa irrottavalla puhdistusaineella.
- Ruostumattomat teräspinnat pitää puhdistaa säännöllisesti tavallisella teräksellä puhdistusaineella mahdollisen ruostumisen estämiseksi.

Muovin hoito

- Puhdista saippuavedellä. Poista piintyneet tahrat likaa ja rasvaa irrottavalla puhdistusaineella.
- Älä käytä liuotinaineita sisältäviä tuotteita, ne voivat vaurioittaa pintoja.
- Suojaa tuote voimakkaalta auringonvalolta värimuutosten estämiseksi.
- Suojaa pakkaselata materiaalin haurastumisen estämiseksi.

HUOMIO! Tuotevahinkojen vaara! Älä aseta muovipinnoille mitään kuumia esineitä kuten kattiloita tai paistinpannuja.

Lasin hoito

- Käytä tarpeen vaatiessa lasilevyjen puhdistamisessa astianpesuaineella tai saippualla ja vedellä kostutettua liinaa tai säämiskää. Älä käytä pesupulveria tai hankaavia aineita, koska ne voivat naarmuttaa lasia.
- Älä aseta lasipinnalle liian kuumia esineitä, jos asetat pinnalle kuuman esineen, käytä riittävän paksua alustaa, joka estää esineitä koskettamasta lasia.

Puun hoito

- Puulajista ja pintaominaisuuksista riippuen (käsitlemätön, öljytyt, lakattu jne. pinta) tuotetta täytyy hoitaa vastaavalla tavalla. Sopivia hoitoaineita saat paikalliselta jälleenmyyjältä.
- Käsitlele tuotteet hoitoaineilla 1-2 kertaa vuodessa. Noudata aina valmistajan antamia hoito-ohjeita.

Säilytys

- Peitä tuote kosteuden estämiseksi suojaavalla peitteellä.
- Tuote ei ole pakkasen kestävä. Varastoi tuote talven yli kui-vassa, hyvin ilmastoidussa tilassa.

KAZ Маңызды, кейін анықтама алу үшін сақтаңыз: мұқият оқып шығыңыз

- Штекерлі және бұрандалы қосылымдарды жиі тексеріңіз, қажет жағдайда бекітіп тартыңыз.

- Егер үстел шатырмен бірге пайдалану үшін есептелмеген болса, шатырды үстел үстіне орналастыруға рұқсат етілмейді немесе шатыр жеке табанда бекітілуі тиіс.
- Бұл бұйым бақша және балкон жиһазы ретінде жеке пайдалануға ғана арналған.

Тазарту және күтім жасау

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Өнімді зақымдау қаупи! Бұйым атмосфералық өсерлерге ұзак уақыт ұшыраған жағдайда оның қызымет ету мерзімі біршама қысқарады мүмкін.

- Бұйымда зақымдардың бар-жоғын үнемі тексеріңіз және қажет болса, көдеге жаратыңыз.
- Тазалай және күтім жасауға арналған құралдарды пайдаланған кезде өндіруші нұсқауларын сақтаңыз.
- Тазалайтын бұйымдың көзге түспейтін жерде сыйрап көріңіз.
- Әрқашан ластануды дереу жойыңыз.

Металға күтім жасау

- Сабынды сумен жуу керек. Кетірілуі қыын дақтарды май еріткіш тазалай құралдары көмегімен жойыңыз.
- Тоттанудың алдын алу үшін, жоғары сапалы болат беттерді соган арналған бұйымдармен тазалаңыз.

Пластмассага күтім жасау

- Сабынды сумен жуу керек. Кетірілуі қыын дақтарды май еріткіш тазалай құралдары көмегімен жойыңыз.
- Құрамында ерітінділер бар өнімдерді қолданбаңыз, олар беткі қабатты зақымдауы мүмкін.
- Түстің өзгеруін болдырмай үшін тікелей күн сәулелерінен қорғау қажет.
- Материал сынғыш болмауы үшін аяздан сақтаңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Өнімді зақымдау қаупи! Пластмассалық жиһазға ыстық ыдыстарды және табадарды қоймаңыз.

Шыныға күтім жасау

- Шыны беттерді тазалай үшін ылғалды матада немесе қажет болса, ыдыс жууға арналған бұйыммен ылғарыны қолданыңыз. Кір жуатын ұнтақты немесе қажақты тазалай бұйымдары бар басқа заттарды қолданбаңыз, өйткени мұндай заттар шыныны тырнаиды.
- Өте ыстық немесе өте сүзүк заттардың шыны беттермен жанасуына жол бермей үшін жеткілікті қалындықта үйек коймасаныз, оларды шыны беттерге қою ұсынылмайды.

Ағаштан жасалған бұйымдарға күтім жасау

Ағаш түрі мен үстіңгі беттің сапасына (өндеплемеген, майланған, лакталған және т.б.) қарай ағашқа күтім әртүрлі жүзеге асырылады.

ЕАС
ООО «ОБИ Прямой Импорт и Поставки»
Российская Федерация,
125252, г. Москва,
ул. Авиаконструктора Микояна, д. 12
+7 (495) 777-75-75

V-200917



Күтімге арналған қажетті бұйымды сатушыныздан табуға болады.

- Сатылымда бар күтімге арналған бұйыммен жылына 1 – 2 рет өндеу жүргізіліп. Бұл ретте өндіруші нұсқауларын сақтаңыз.

Сақтау

- Ұлғалдан қорғау үшін бұйымды брезентпен жауып қойыңыз.
- Өнім аязға сезімтал. Өнімді құрғақ, жақсы желдетілетін орында сақтаңыз.

Өндірілген күні туралы ақпарат жапсырмада көрсетілген.